

## MUNICIPIO DI MUZZANO

telefono  
fax  
e-mail  
Web Site

+41 (0) 91 966 43 42  
+41 (0) 91 968 10 27  
cancelleria@muzzano.ch  
www.muzzano.ch



Ris.Mun. 5506/18.05.2020

Municipio  
6933 Muzzano

Data 19.05.2020

### **Messaggio municipale 162-2020**

*(approvato con risoluzione municipale n. 5506 del 18 maggio 2020)*

#### **CONCESSIONE CREDITO DI CHF 130'000.00 DA DESTINARE ALLA PROGETTAZIONE DEFINITIVA DEGLI INTERVENTI DI SOTTOSTRUTTURA (canalizzazione e acqua potabile) IN VIA TEGLIO, VIA ALLA SELVA E VIA CIUSARETTA**

Egregio Signor Presidente,  
Gentili Signore ed egregi Signori Consiglieri comunali,

il Municipio, con messaggio municipale 146-2019 sottoponeva al Consiglio comunale la richiesta di un credito suppletorio di CHF. 3'090'000.00 per la continuazione dei lavori di sistemazione urbanistico-architettonica degli spazi pubblici del nucleo storico di Muzzano, l'estensione del limite d'opera del progetto e l'approntamento della moderazione del traffico lungo via Ciusaretta, via al Teglio, via alla Selva e nel nucleo del paese e meglio, credito concesso nella seduta del Consiglio comunale del 18/19 giugno 2019.

La Commissione della Gestione, con il rapporto di minoranza dell'8 giugno 2019, si dichiarava contraria alla proposta municipale: chiedeva il rinvio del messaggio, al Municipio affinché il credito richiesto fosse completato tenendo conto dei costi dei lavori di sottostruttura. Con il successivo sistema di votazioni eventuali, l'emendamento contenuto nel rapporto di minoranza non ha trovato consensi, prevalendo così la proposta municipale.

La decisione del Consiglio comunale è stata in seguito impugnata dal Gruppo PLR Partito Liberali Radicali, sezione Muzzano e dintorni: il PLR evidenziava come il credito concesso non contemplasse tutti i costi per la messa in opera dell'investimento, in particolare i lavori di sottostruttura.

Il Consiglio di Stato, nell'esame del ricorso, pur riconoscendo l'intendimento comunale legato soprattutto all'anticipazione delle varie tappe procedurali (pubblicazione della domanda di costruzione e del progetto stradale), non ha potuto far altro che giungere alla conclusione che i lavori di sottostruttura non

possono essere disgiunti a livello di costi e, quindi, anche di eventuale incidenza sulle finanze pubbliche, da quelli previsti per le opere in superficie.

Di conseguenza la decisione del Consiglio comunale del 18/19 giugno 2019 è stata annullata con sentenza del Consiglio di Stato 2125 del 29 aprile 2020.

Allo scopo di poter sottoporre al Consiglio comunale la richiesta di credito degli interventi di sottostruttura è necessario quantificare il costo relativo a tali opere tramite questo credito di progettazione.

Siamo quindi a chiedervi un credito di CHF 130'000.00 da destinare a:

rilievo geodetico del terreno esistente	CHF	2'500.00
progetto definitivo	CHF	105'000.00
progetto d'approvazione canalizzazioni	CHF	4'000.00
procedura d'appalto (fase 1-via al Teglio)	CHF	8'500.00
<hr/>		
totale prestazioni (spese e IVA escluse)	CHF	120'000.00
sconto 5%	- CHF	6'000.00
spese ca. 3 %	CHF	4'000.00
diversi	CHF	2'706.00
<hr/>		
totale prestazioni (IVA esclusa)	CHF	120'706.00
IVA 7.7%	CHF	9'294.00
<hr/>		
<b>Totale complessivo (IVA inclusa)</b>	<b>CHF</b>	<b>130'000.00</b>

L'importo non comprende:

- progettazione (progetto, preventivo definitivo e appalto strada/pavimentazione;
- progettazione per aziende terze (Swisscom, Cablecom, elettrico e gas);
- verifica idraulica acquedotto (dati forniti da AIL);
- organizzazione e stesura di prove a futura memoria;
- l'organizzazione di eventuali ispezioni televisive aggiornate (richiesta offerte, DL);
- prestazioni per l'eventuale allestimento di convenzioni con privati, rispettivamente stesura di accordi con i privati di ogni genere.

Importante far notare che la base di questo preventivo è costituita, per le opere di canalizzazione, dagli interventi previsti dal Piano generale di smaltimento (consegnata al Comune il 23.12.2019), attualmente in fase di approvazione definitiva presso la Sezione protezione aria, acqua e suolo di Bellinzona. L'estensione della rete per le acque meteoriche e luride esistenti e la sostituzione di alcune tratte previste in questo progetto, sono compatibili con il piano d'azione del PGS.

Per le opere di acqua potabile, l'offerta si basa sui dati ricevuti dalle AIL.

Oltre ai costi di progettazione, l'onorario include i rilievi geodetici della situazione esistente (terreno; per le canalizzazioni esistenti si riprenderanno i dati di catasto rilevati nell'ambito del PGS) e le prestazioni di coordinazione/ripresa di progetti di terzi (es. AIL, progettisti progetto stradale, ecc.).

L'onorario prevede anche l'anticipo della procedura d'appalto delle sottostrutture per la fase 1 di Via al Teglio (appalto con la condizione di delibera: approvazione progetti e crediti).

## CONCLUSIONI

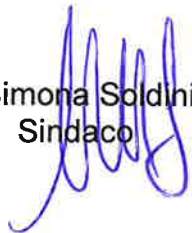
Tutto ciò premesso, e mettendosi a disposizione per ogni chiarimento, il Municipio invita questo lodevole Consiglio comunale a voler

**risolvere:**

1. è concesso il credito di CHF 130'000.00 da destinare per la progettazione definitiva degli interventi di sottostruttura (canalizzazione e acqua potabile) in Via Teglio, Via alla Selva e Via Ciusaretta;
2. per il finanziamento si farà capo a mezzi propri;
3. il credito decade se non utilizzato entro il 31.12.2021.

**PER IL MUNICIPIO**

Simona Soldini  
Sindaco



Daniela Bernardini  
Segretaria



Commissioni d'esame:

Commissione della gestione e Commissione edilizia (art. 10 RALOC)